

Europos Sąjungos oficialusis leidinys

C 79

50 tomas

Leidimas
lietuvių kalba

Informacija ir pranešimai

2007 m. balandžio 12 d.

Pranešimo Nr.

Turinys

Puslapis

IV Pranešimai

EUROPOS SĄJUNGOS INSTITUCIJŲ IR ORGANŲ PRANEŠIMAI

Komisija

2007/C 79/01

Euro kursas 1

VALSTYBIŲ NARIŲ PRANEŠIMAI

2007/C 79/02

Valstybių narių pranešama informacija apie valstybės pagalbą, teikiamą pagal Komisijos reglamentą (EB) Nr. 70/2001 dėl EB sutarties 87 ir 88 straipsnių taikymo valstybės pagalbai mažoms ir vidutinėms įmonėms ⁽¹⁾ 2

V Skelbimai

ADMINISTRACINĖS PROCEDŪROS

Komisija

2007/C 79/03

Kvietimas teikti paraiškas — DG ENTR — Veiksmas Nr. ENT5/CIP/07/B/N02C00 — INT: informavimo ir įgyvendinimo projektas (įskaitant INT pagalbos tarnybą) 9

PROCEDŪROS, SUSIJUSIOS SU KONKURENCIJOS POLITIKOS ĮGYVENDINIMU

Komisija

2007/C 79/04

Išankstinis pranešimas apie koncentraciją (Byla Nr. COMP/M.4620 — Swisscom/Fastweb) — Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka ⁽¹⁾ 12

2007/C 79/05

Išankstinis pranešimas apie koncentraciją (Byla Nr. COMP/M.4649 — Charterhouse/ista) — Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka ⁽¹⁾ 13

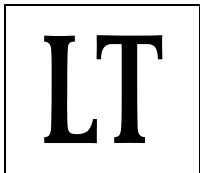
LT

2007/C 79/06

Išankstinis pranešimas apie koncentraciją (Byla Nr. COMP/M.4643 — CVC/Victor Rijssen/Volker Wessels) — Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka ⁽¹⁾ 14

2007/C 79/07

Pranešimo dėl koncentracijos atšaukimas (Byla Nr. COMP/M.4397 — CVC/Ferd/SIG) 15



⁽¹⁾ Tekstas svarbus EEE

IV

(Pranešimai)

EUROPOS SAJUNGOS INSTITUCIJŲ IR ORGANŲ
PRANEŠIMAI

KOMISIJA

Euro kursas ⁽¹⁾**2007 m. balandžio 11 d.**

(2007/C 79/01)

1 euro =

Valiuta	Valiutos kursas	Valiuta	Valiutos kursas
USD JAV doleris	1,3418	RON Rumunijos lėja	3,3380
JPY Japonijos jena	160,00	SKK Slovakijos krona	33,397
DKK Danijos krona	7,4548	TRY Turkijos lira	1,8375
GBP Svaras sterlingas	0,67880	AUD Australijos doleris	1,6263
SEK Švedijos krona	9,2570	CAD Kanados doleris	1,5348
CHF Šveicarijos frankas	1,6382	HKD Honkongo doleris	10,4843
ISK Islandijos krona	89,10	NZD Naujosios Zelandijos doleris	1,8422
NOK Norvegijos krona	8,0930	SGD Singapūro doleris	2,0350
BGN Bulgarijos levas	1,9558	KRW Pietų Korėjos vonas	1 251,16
CYP Kipro svaras	0,5811	ZAR Pietų Afrikos randas	9,5650
CZK Čekijos krona	28,003	CNY Kinijos ženminbi juanis	10,3654
EEK Estijos kronos	15,6466	HRK Kroatijos kuna	7,3995
HUF Vengrijos forintas	245,23	IDR Indijos rupija	12 190,25
LTL Lietuvos litas	3,4528	MYR Malaizijos ringitas	4,6292
LVL Latvijos latas	0,7055	PHP Filipinų pesas	64,239
MTL Maltos lira	0,4293	RUB Rusijos rublis	34,7830
PLN Lenkijos zlotas	3,8284	THB Tailando batas	43,875

⁽¹⁾ Šaltinis: valiutų perskaičiavimo kursai paskelbti ECB.

VALSTYBIŲ NARIŲ PRANEŠIMAI

Valstybių narių pranešama informacija apie valstybės pagalbą, teikiamą pagal Komisijos reglamentą (EB) Nr. 70/2001 dėl EB sutarties 87 ir 88 straipsnių taikymo valstybės pagalbai mažoms ir vidutinėms įmonėms

(Tekstas svarbus EEE)

(2007/C 79/02)

Pagalbos numeris	XS 167/06		
Valstybė narė	Italija		
Regionas	Regione Lazio		
Pagalbos schemos arba įmonės, gaunančios individualią pagalbą, pavadinimas	Pagalba mažosioms ir vidutinėms įmonėms moksliniams tyrimams		
Teisinis pagrindas	Articolo 41, comma 1, della legge regionale 17 febbraio 2005, n. 9 Deliberazione giunta regionale 23 dicembre 2005, n. 1178 Deliberazione giunta regionale del 3.8.2006 n. 504 pubblicata sul Bollettino ufficiale della Regione Lazio (BURL) del 30.9.2006 n. 27		
Planuojamos metinės išlaidos pagal schemą arba bendra įmonei suteiktos individualios pagalbos suma	Pagalbos schema	Metinė bendra suma 2006 m.	3 000 000 EUR
		Garantuotos paskolos	
	Individuali pagalba	Bendra pagalbos suma	
		Garantuotos paskolos	
Didžiausias pagalbos intensyvumas	1. Minėta parama yra skiriama pramoninių tyrimų veiklai, kaip apibrėžta Reglamento (EB) Nr. 70/2001 2 straipsnyje ir vėlesniuose pakeitimuose. 2. Ši pagalba negali viršyti 50 % reikalavimus atitinkančių privačių išlaidų		
Igyvendinimo data	Pagalba teikiama po jos viešo paskelbimo Lacijaus regiono oficialiajame leidinyje (Bollettino Ufficiale della Regione Lazio)		
Pagalbos schemos arba individualios pagalbos trukmė	Neribota, tačiau iki 2006 m. gruodžio 31 d. (data, iki kurios galioja Reglamentas (EB) Nr. 70/2001) apie pagalbos schemą nebūtina pranešti, kaip numatyta EB sutarties 88 straipsnio 3 dalyje, jei nenusprendžiama pratęsti reglamento galiojimo.		
Pagalbos tikslas	Pagalbos tikslas — palengvinti mokslinių tyrimų vystymą, technologines naujoves ir, ypač, pateikti įmonėms mokslinių tyrimų rezultatus, siekiant pakelti gamybos sistemos konkurencingumo lygį teritorijoje		

Ekonomikos sektoriai	Pagalba skiriama šiuose sektoriuose veikiančioms MVĮ: a) Sveikatingumo: biotechnologija ir žmogaus sveikata, moksliniai tyrimai žmogaus sveikatos srityje, neurologijos mokslas, sveikatos paslaugų teikimo optimizavimas Europos gyventojams. b) Maisto, žemės ūkio ir biotechnologijos: tvari biologinių žemės ūkio išteklių gamyba ir valdymas, miškų apželdinimas ir vandens aplinka, „nuo šakutės iki ūkio“, maitinimas, sveikata ir gerovė, produktų ir procesų, neskirtų subalansuotai mitybai, gyvenimo mokslas ir biotechnologija. c) Komunikacijų informacija ir technologijos: IRT technologijos, technologijų integravimas, taikomieji tyrimai, ateities ir naujausios technologijos. d) Nanomokslas, nanotechnologijos, medžiagos ir technologijos naujoms gamybos sritims: įskaitant technologinę pramonėje pritaikomą integraciją		
Pagalbą teikiančios institucijos pavadinimas ir adresas	Regione Lazio		
	Via Cristoforo Colombo, 212 I-00147 Roma		
Pagalbos numeris	XS 168/06		
Valstybė narė	Italija		
Regionas	Regione Marche		
Pagalbos schemos arba įmonės, gaunančios individualią pagalbą, pavadinimas	Regioninė 2000–2006 m. novatoriškų veiksmų programa — 2005–2006 metai — 7.3 priemonė — Pranešimo apie konkursą b dalis „Ekologinio energijos našumo svarbiose gamybos teritorijose projektai“		
Teisinis pagrindas	Programma regionale di azioni innovative (PRAI) — „Innovazione e sviluppo sostenibile come fattori identificativi per la competitività regionale (I.S.SO.CO.RE.)“		
Planuojamos metinės išlaidos pagal schemą arba bendra įmonei suteiktos individualios pagalbos suma	Pagalbos schema	Metinė bendra suma	Iš viso schemos galiojimo laikotarpiui 200 000 EUR
		Garantuotos paskolos	
	Individuali pagalba	Bendra pagalbos suma	
		Garantuotos paskolos	
Didžiausias pagalbos intensyvumas	Pagalbą reglamentuoja de minimis režimas (Reglamentas (EB) Nr. 69/2001) arba Reglamento (EB) Nr. 70/2001 nuostatos, priklausomai nuo pagalbos prašančios įmonės pasirinkto varianto. Jei pasirenkamas de minimis režimas: — valstybės finansavimas, neviršijantis 100 % reikalavimus atitinkančių išlaidų, atsižvelgiant į didžiausią pagalbos pagal de minimis režimo sumą; Jei pasirenkamas Reglamente (EB) Nr. 70/2001 numatytas režimas: — valstybės finansavimas, neviršijantis 50 % reikalavimus atitinkančių išlaidų, susijusių su konsultacinėmis paslaugomis (Reglamento (EB) Nr. 70/2001 5 straipsnis)		
Igyvendinimo data	Reikalavimus atitinka gavėjo išlaidos, patirtos po viešojo konkurso paskelbimo Markės regiono oficialiajame leidinyje		
Pagalbos schemos arba individualios pagalbos trukmė	Taikomos pagalbos schemos laikotarpis sutampa su 2005–2006 m. PRAI (Regioninė novatoriškų veiksmų programa); schema galios iki 2008 6 30, jei ji nebus pratęsta dar pusmečiui, Europos Komisijai vykdant patikrinimą		

Pagalbos tikslas	Skatinti regiono teritorijoje priimamą planavimo sistemą, projektavimą, veiksmingų energetikos prasmę gamybos sričių įgyvendinimą ir valdymą Reikalavimus atitinkančios išlaidos: išlaidos su projektavimo, susisiekimo ir informacijos veikla susijusiomis konsultacijoms		
Ekonomikos sektoriai	Reikalavimus atitinka mažųjų ir vidutiniųjų įmonių konsorcių ir asociacijų pateikti prašymai pagal Rekomendaciją (EB) 2003/361/EB, patvirtintą Reglamentu (EB) Nr. 364/2004, taip pat veiklos srityse esantys kooperatyvai, atsižvelgiant į išimtis ir apribojimus, numatytus valstybės pagalbą reglamentuojančiuose Bendrijos teisės aktuose		
Pagalbą teikiančios institucijos pavadinimas ir adresas	Regione Marche — Servizio Ambiente e difesa del suolo PF Aree protette, Protocollo di Kyoto, Riqualficazione urbana		
	Via Tiziano 44 I-60100 Ancona Tel. (39) 071 8061		
Pagalbos numeris	XS 169/06		
Valstybė narė	Italija		
Regionas	Regione Marche		
Pagalbos schemos arba įmonės, gaunančios individualią pagalbą, pavadinimas	Regioninė 2000–2006 m. novatoriškų veiksmų programa — 2005 — 2006 metai — 7.3 Priemonė — Pranešimo apie konkursą a dalis „Specialių gamybos zonų integruoto poveikio aplinkai valdymo projektai, remiantis ekologiškai aprūpintų gamybos zonų modeliu“		
Teisinis pagrindas	Programma regionale di azioni innovative (PRAI) „Innovazione e sviluppo sostenibile come fattori identificativi per la competitività regionale (I.S.SO.CO.RE.)“		
Planuojamos metinės išlaidos pagal schemą arba bendra įmonei suteiktos individualios pagalbos suma	Pagalbos schema	Metinė bendra suma	Iš viso, schemos galiojimo laikotarpiui 300 000 EUR
		Garantuotos paskolos	
	Individuali pagalba	Bendra pagalbos suma	
		Garantuotos paskolos	
Didžiausias pagalbos intensyvumas	Pagalbą reglamentuoja <i>de minimis</i> režimas (Reglamentas (EB) Nr. 69/2001) arba Reglamentas (EB) Nr. 70/2001 nuostatos, priklausomai nuo pagalbos prašančios įmonės pasirinkto varianto. Jei pasirenkamas <i>de minimis</i> režimas: — valstybės finansavimas, neviršijantis 100 % reikalavimus atitinkančių išlaidų, atsižvelgiant į didžiausią pagalbą pagal <i>de minimis</i> režimą sumą; Jei pasirenkamas Reglamente (EB) Nr. 70/2001 numatytas režimas: — valstybės finansavimas, neviršijantis 50 % reikalavimus atitinkančių išlaidų, susijusių su konsultacinėmis paslaugomis (Reglamentas (EB) Nr. 70/2001 5 straipsnis)		
Įgyvendinimo data	Reikalavimus atitinka gavėjo išlaidos, patirtos po viešojo konkurso paskelbimo Markės regiono oficialiajame leidinyje.		
Pagalbos schemos arba individualios pagalbos trukmė	Taikomos pagalbos schemos laikotarpis sutampa su 2005–2006 m. PRAI (Regioninė novatoriškų veiksmų programa); schema galios iki 2008 6 30, jei ji nebus pratęsta dar pusmečiui, Europos Komisijai vykdant patikrinimą		

Pagalbos tikslas	Skatinti regiono teritorijose priimamą planavimo sistemą, projektavimą, „ekologiškai veiksmingų“ gamybos sričių įgyvendinimą ir valdymą Reikalavimus atitinkančios išlaidos: išlaidos su projektavimo, susisiekimo ir informacijos veikla susijusiomis konsultacijoms		
Ekonomikos sektoriai	Reikalavimus atitinka mažųjų ir vidutiniųjų įmonių konsorcių ir asociacijų pateikti prašymai pagal Rekomendaciją (EB) 2003/361/EB, patvirtintą Reglamentu (EB) Nr. 364/2004, taip pat kooperatyvai, atsižvelgiant į išimtis ir apribojimus, numatytus valstybės pagalbą reglamentuojančiuose Bendrijos teisės aktuose		
Pagalbą teikiančios institucijos pavadinimas ir adresas	Regione Marche — Servizio Ambiente e difesa del suolo PF Aree protette, Protocollo di Kyoto, Riqualificazione urbana		
	Via Tiziano 44 I-60100 Ancona Tel. (39) 071 8061		
Pagalbos Nr.	XS 176/06		
Valstybė narė	Austrija		
Regionas	Oberösterreich		
Pagalbos schemos arba įmonės, gaunančios individualią pagalbą, pavadinimas	Ekonomikos skatinimo programa Pereinamamasis laikotarpis 2007 1 1-2007 6 30		
Teisinis pagrindas	Beschluss der oberösterreichischen Landesregierung		
Planuojamos metinės išlaidos pagal schemą arba bendra įmonei suteiktos individualios pagalbos suma	Pagalbos schema	Metinė bendra suma	5,5 milijonų EUR
		Garantuotos paskolos	
	Individuali pagalba	Bendra pagalbos suma	
		Garantuotos paskolos	
Didžiausias pagalbos intensyvumas	Pagal reglamento 4 straipsnio 2–6 dalis ir 5 straipsnį	Taip	
Įgyvendinimo data	2007 1 1		
Pagalbos schemos arba individualios pagalbos trukmė	Iki 2007 6 30		
Pagalbos tikslas	Pagalba MVĮ		Taip
Ekonomikos sektoriai	Visi sektoriai, kuriems gali būti skiriama pagalba MVĮ		Taip
Pagalbą teikiančios institucijos pavadinimas ir adresas	Land Oberösterreich für die Durchführung verantwortliche staatl. Stelle: Amt der oberösterreichischen Landesregierung, Abteilung Gewerbe/Wirtschaftspolitik		
	Anschrift Bahnhofplatz 1 A-4021 Linz		
Didelės individualiai teikiamos pagalbos subsidijos	Nenumatyta		

Pagalbos Nr.	XS 177/06		
Valstybė narė	Austrija		
Regionas	Oberösterreich		
Pagalbos schemos arba įmonės, gaunančios individualią pagalbą, pavadinimas	Turizmo skatinimo programa Pereinamasis laikotarpis 2007 1 1-2007 6 30		
Teisinis pagrindas	Beschluss der oberösterreichischen Landesregierung		
Planuojamos metinės išlaidos pagal schemą arba bendra įmonei suteiktos individualios pagalbos suma	Pagalbos schema	Metinė bendra suma	5 milijonų EUR
		Garantuotos paskolos	
	Individuali pagalba	Bendra pagalbos suma	
		Garantuotos paskolos	
Didžiausias pagalbos intensyvumas	Pagal reglamento 4 straipsnio 2–6 dalis ir 5 straipsnį		Taip
Igyvendinimo data	2007 1 1		
Pagalbos schemos arba individualios pagalbos trukmė	Iki 2007 6 30		
Pagalbos tikslas	Pagalba MVĮ		Taip
Ekonomikos sektoriai	Visi sektoriai, kuriems gali būti skiriama pagalba MVĮ		Ne
	Atskiri sektoriai		Taip
	Turizmas ir laisvalaikis		
Pagalbą teikiančios institucijos pavadinimas ir adresas	Land Oberösterreich für die Durchführung verantwortliche staatl. Stelle: Amt der oberösterreichischen Landesregierung, Abteilung Gewerbe/Wirtschafts-politik		
	Anschrift Bahnhofsplatz 1 A-4021 Linz		
Didelės individualiai teikiamos pagalbos subsidijos	Nenumatyta		

Pagalbos numeris	XS 178/06		
Valstybė narė	Italija		
Regionas	—		
Pagalbos schemos arba įmonės, gaunančios individualią pagalbą, pavadinimas	Garantijų fondas mažosioms ir vidutinėms įmonėms		

Teisinis pagrindas	Legge n. 662 del 23.12.1996, art. 2, comma 100, lettera a) Legge n. 266 del 7.8.1997, art. 15 Razionalizzazione dei fondi pubblici di garanzia Decreto del ministro dell'Industria del commercio e artigianato, di concerto con il ministro del Tesoro, n. 248 del 31 maggio 1999, pubblicato sulla Gazzetta ufficiale del 30.7.1999 Regolamento recante criteri e modalità per la concessione della garanzia e per la gestione del Fondo di garanzia per le piccole e medie imprese Decreto del ministro dell'Industria del commercio e artigianato, di concerto con il ministro del Tesoro, n. 226 del 24.7.2002 pubblicato sulla Gazzetta ufficiale del 16.10.2002 Regolamento recante modificazioni al decreto ministeriale 31 maggio 1999, n. 248, recante criteri e modalità per la concessione della garanzia e per la gestione del Fondo per le piccole e medie imprese di cui all'art. 2, comma 100, lettera a) della legge 23 dicembre 1996, n. 662 e all'art. 15 della legge 7 agosto 1997, n. 266 Decreto del ministro delle Attività produttive e del ministro per l'Innovazione e le tecnologie del 23.9.2005 (G.U. n. 230 del 3.10.2005) Approvazione delle condizioni di ammissibilità e delle disposizioni di carattere generale per l'amministrazione del Fondo di garanzia per le piccole e medie imprese, di cui all'art. 2, comma 100, lettera a), della legge 23 dicembre 1996, n. 662, a seguito di rideterminazione delle caratteristiche degli interventi del Fondo stesso, ai sensi del decreto ministeriale 20 giugno 2005
Planuojamos metinės išlaidos pagal schemą arba bendra įmonei suteiktos individualios pagalbos suma	90 milijonų EUR
Didžiausias pagalbos intensyvumas	Bendras pagalbos intensyvumas yra 4 %
Įgyvendinimo data	2007 1 1
Pagalbos schemos arba individualios pagalbos trukmė	Pagalbos schemos trukmė nenumatyta
Pagalbos tikslas	Padėti mažosioms ir vidutinėms įmonėms gauti kreditą
Ekonomikos sektorius (-iai)	Visi sektoriai išskyrus plieno pramonę, anglies pramonę, laivų statybą, sintetinio pluošto, automobilių, transporto pramonę, žemės ūkį ir žuvininkystę
Pagalbą teikiančios institucijos pavadinimas ir adresas	Ministero dello Sviluppo economico
	Via Veneto, 33 I-00187 Roma
Pagalbos Nr.	XS 180/06
Valstybė narė	Nyderlandai
Regionas	Provincie Flevoland
Pagalbos schemos arba įmonės, gaunančios individualią pagalbą, pavadinimas	Groepsaccommodatie „De Vuurtoren” V.O.F.
Teisinis pagrindas	— Decentralisatie-convenant Rijk/Flevoland m.b.t. het Leader+ programma Regio Randstad 2000-2006 d.d. 11 april 2001. — Leader+ overeenkomst tussen de provincie Flevoland en Groepsaccommodatie „De Vuurtoren” V.O.F.

Planuojamos metinės išlaidos pagal schemą arba bendra įmonei suteiktos individualios pagalbos suma	Pagalbos schema	Metinė bendra suma	
		Garantuotos paskolos	
	Individuali pagalba	Bendra pagalbos suma	30 750 EUR
		Garantuotos paskolos	
Didžiausias pagalbos intensyvumas	Pagal reglamento 4 straipsnio 2–6 dalis ir 5 straipsnį		Taip. Pagalbos intensyvumas siekia 15 %. Tai atitinka Reglamento Nr. 70/2001 4 straipsnio 2 dalies a punktą
Įgyvendinimo data	Sprendimas įsigalios, kai pranešimą paskelbs Europos Komisija.		
Pagalbos schemos arba individualios pagalbos trukmė	Iki 2007 5 1		
Pagalbos tikslas	Pagalba MVĮ		Taip. Pagalba skiriama investicijoms į materialųjį turtą (4 straipsnio 1 dalis). Pagalbos tikslas — prisidėti prie pastato, skirto apgyvendinti ne daugiau nei 48 žmones, statybos investicinių išlaidų
Ekonomikos sektorius (-iai)	Visi sektoriai, kuriems gali būti skiriama pagalba MVĮ		Taip.
Pagalbą teikiančios institucijos pavadinimas ir adresas	Provincie Flevoland		
	Postbus 55 8200 AB Lelystad Nederland		
Didelės individualiai teikiamos pagalbos subsidijos	Pagal reglamento 6 straipsnį		Taip.

V

(Skelbimai)

ADMINISTRACINĖS PROCEDŪROS

KOMISIJA

KVIETIMAS TEIKTI PARAIŠKAS — DG ENTR — VEIKSMAS Nr. ENT5/CIP/07/B/N02C00**INT: informavimo ir įgyvendinimo projektas (įskaitant INT pagalbos tarnybą)**

(2007/C 79/03)

1. Tikslai ir aprašymas

Kaip dalį Verslumo ir inovacijų programos Europos Komisija, remdamasi Komisijos komunikate „Žinių taikymas praktikoje: įvairialypė ES naujovių strategija“ išdėstytomis rekomendacijomis, įgyvendina įmonių inovacinės veiklos skatinimo priemonę, kuri visų pirma skirta MVĮ, atkreipdama dėmesį į jų poreikius INT taikymo ir įgyvendinimo srityje.

Kvietimas teikti paraiškas grindžiamas Konkurencingumo ir inovacijų pagrindų programos (KIP) 13 straipsniu. Šis kvietimas yra Verslumo ir inovacijų programos (VIP), kuri yra viena iš trijų pagal KIP nustatytų programų, dalis.

Šiuo kvietimu teikti paraiškas siekiama įgyvendinti trejų metų informavimo apie INT ir jų įgyvendinimo projektą, skirtą visų pirma MVĮ, atsižvelgiant į konkrečius jų poreikius. Projektu siekiama:

- žymiai padidinti MVĮ susidomėjimą ir žinias intelektinės nuosavybės klausimais;
- didinti MVĮ suvokimą apie poreikį integruoti intelektinę nuosavybę į inovacijų strategijas ir verslo planus;
- gerinti MVĮ intelektinės nuosavybės teisių apsaugą aktyviau registruojant tokias teises ES bei tarptautiniu lygiu ir kuo plačiau taikant neregistruotus apsaugos metodus;
- gerinti MVĮ INT apsaugą ir jų įgyvendinimą pažeidimų, vykdomų ES ar už jos ribų, atveju;
- didinti MVĮ gebėjimą kovoti su klastojimu.

Pagal projektą vykdomi ne tik plataus masto veiksmai, kuriais siekiama informuoti MVĮ ir įgyvendinti priemonės, bet ir atkreipiamas dėmesys į konkrečius sektorių poreikius bei pritariama INT taikymui tarptautiniuose mokslinių tyrimų ir technologijų perdavimo projektuose.

Projektas bus taikomas visoms oficialiai registruotoms (patentai, dizainas, prekių ženklai ir t.t.) ir apsaugomoms neregistruotais arba neoficialiais metodais (draudžiantys atskleisti informaciją susitarimai, prekybos paslaptys ir t. t.) INT formoms.

Vykdamas projektą bus remiamasi svarbiausiais veiklos vykdytojais ir paslaugomis. Jame numatyta bendradarbiauti su KIP tinklo nariais įmonėmis ir inovacijoms remti ⁽¹⁾. Tai skatins glaudesnę IN ekspertų ir inovacinės veiklos bei įgyvendinimo dalyvių visoje Europoje bendradarbiavimą siekiant MVĮ ir viešosioms mokslinių tyrimų organizacijoms sudaryti palankesnes sąlygas naudotis INT paslaugomis ES, nacionaliniu ir regioniniu lygmenimis. Glaudų bendradarbiavimą taip pat užtikrins Nacionaliniai patentų ir prekių ženklų biurai, Vidaus rinkos harmonizavimo biuras, Europos patentų biuras ir Komisijos iniciatyvos dėl INT.

Projektą sudarys 3 moduliai, kiekvienas iš jų skiriamas konkrečioms poreikiams ir tikslinėms grupėms. Be to, ketvirtasis modulis sukurtas taip, kad jame pateikiant bendrą žinių bazę ir priemones bei užtikrinant bendrą projekto koordinavimą ir valdymą, jis sudarytų šio projekto pagrindą. Kiekviename pasiūlyme turi būti atspindėti visi 4 moduliai.

- Pagal pirmąjį modulį pateikiami bendri informavimo ir įgyvendinimo veiksmai, kuriais padedama Europos MVĮ, įskaitant pažangiųjų technologijų MVĮ, ir kurie yra susiję su intelektinės nuosavybės taikymu ir įgyvendinimu, grindžiamu INT ekspertų ir inovacinės veiklos grupių (Tinklas verslui ir inovacijoms remti, inovacijų ir vykdymo agentūros, pramonės suinteresuotosios šalys ir t. t.) bendradarbiavimu vietos lygiu.
- Pagal antrąjį modulį mados ir dizaino pramonės šakoms (tekstilės, odos, avalynės ir baldų) teikiama konkreti parama INT apsaugai, skelbiant vadovą įvairiomis kalbomis ir taikant kitas informavimo priemones.
- Pagal trečiąjį modulį (7BP/KIP INT pagalbos tarnyba) bus dedamos pastangos didinti informuotumą apie INT ir jų taikymą vykdamas ES finansuojamą mokslinių tyrimų ir technologijų perdavimo veiklą ir teikti skubią paramą KIP ir 7BP naudotojams.
- Pagal paskutinįjį modulį bus kuriama ir tvarkoma projektui skirta bendra žinių bazė (vadovas ir priemonės), kad būtų galima pasiekti masto ekonomiją, skatinti naudingus mainus ir užtikrinti tolesnę dalijimąsi patirtimi visoje Europos Sąjungoje. Šiuo moduliui taip pat užtikrinamas bendras projekto valdymas, garantuojantis gerą atskirų modulių koordinavimą ir sąveiką bei veiksmingą projekto įgyvendinimą.

2. Reikalavimus atitinkantys pareiškėjai

Pasiūlymus galintys teikti pareiškėjai yra ES valstybių narių organizacijų grupės (toliau — konsorciškai), asocijuotosios šalys kandidatės, asocijuotosios valstybės arba šalys, su Europos bendrija sudariusios dvišalius susitarimus, kad galėtų dalyvauti KIP programoje ar tam tikrose jos dalyse, kaip apibrėžta KIP 4 straipsnyje.

Šalyse kandidatėse (Kroatijoje, Turkijoje ir Buvusiojoje Jugoslavijos Respublikoje Makedonijoje) ir EEE šalyse (Norvegijoje, Lichtenšteine, Islandijoje) įsisteigusios organizacijos gali teikti paraiškas sudariusios konsorciškai, taikant tas pačias sąlygas kaip ir ES valstybėms narėms.

Bendradarbiavimas su kitomis trečiosiomis šalimis ⁽²⁾ gali būti grindžiamas KIP numatytu dalyvavimu, kaip paaiškinta pirmiau dėl šalių kandidačių. Šiuo atveju derybos su Europos Komisija dėl dalyvavimo KIP turėtų būti gerokai pažengusios baigiantis šio kvietimo teikti paraiškas terminui.

3. Biudžetas ir projekto trukmė

Daliniam finansavimui numatyta skirti ne daugiau kaip 7 900 000 EUR. Komisijos finansinė parama negali viršyti 80 % visų reikalavimus atitinkančių išlaidų.

Ilgiausia projektų trukmė — 36 mėnesiai.

⁽¹⁾ Europos Komisijos iš dalies finansuojamo KIP tinklo, teikiančio paslaugas Verslui ir inovacijoms remti, tikslas yra MVĮ siūlyti išsamų verslo ir inovacijų paslaugų rinkinį. Jis pakeis dabartinį Naujovių sklaidos centrų tinklą ir Europos informacijos centrų (EIC) tinklą. Tai šiuo metu pateikiama kvietime teikti paraiškas pagal KIP. Daugiau informacijos rasite http://ec.europa.eu/enterprise/funding/grants/themes_2006/eic_irc/calls_prop_2006_eic_irc_d2.htm

⁽²⁾ Įskaitant Vakarų Balkanų šalis (Albaniją, Bosniją ir Hercegoviną, Juodkalniją, Serbiją, įskaitant Kosovą pagal Jungtinių Tautų Saugumo Tarybos rezoliuciją 1244.

4. Terminas

Paraiškos Komisijai turi būti išsiųstos ne vėliau kaip **2007 m. birželio 22 d.**

5. Kita informacija

Visą kvietimo teikti paraiškas tekstą ir paraiškos formas galima rasti tinklavietėje:

http://ec.europa.eu/enterprise/funding/grants/themes_2007/calls_prop_2007.htm

Paraiškos turi būti parengtos laikantis visų nurodytų reikalavimų ir pateiktos naudojant nustatytą paraiškos formą.

PROCEDŪROS, SUSIJUSIOS SU KONKURENCIJOS POLITIKOS ĮGYVENDINIMU

KOMISIJA

Išankstinis pranešimas apie koncentraciją
(Byla Nr. COMP/M.4620 — Swisscom/Fastweb)
Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka

(Tekstas svarbus EEE)

(2007/C 79/04)

1. 2007 m. kovo 29 d. pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4 straipsnį Komisija gavo pranešimą apie siūlomą koncentraciją, kai įmonė „Swisscom Italia s.r.l.“, priklausanti „Swisscom“ grupei (toliau — Swisscom, Šveicarija), 2007 m. kovo 12 d. paskelbto viešojo konkurso būdu, įgyja, kaip apibrėžta Tarybos reglamento 3 straipsnio 1 dalies b punkte, visos įmonės „Fastweb S.p.A“ (toliau — „Fastweb“, Italija) kontrolę.

2. Susijusių įmonių veikla yra ši:

- „Swisscom“: telekomunikacijų, transliavimo ir daugialypės terpės paslaugos;
- „Fastweb“: fiksuotojo ryšio balso, plačiajuosčio ryšio ir IP televizijos paslaugos.

3. Remdamasi pradiniu pranešimo nagrinėjimu, Komisija mano, kad sandoriui, apie kurį pranešta, galėtų būti taikomas Reglamentas (EB) Nr. 139/2004. Komisijai paliekama teisė priimti galutinį sprendimą šiuo klausimu. Remiantis Komisijos pranešimu dėl supaprastintos tam tikrų koncentracijų nagrinėjimo procedūros pagal Tarybos reglamentą (EB) Nr. 139/2004 ⁽²⁾, reikėtų pažymėti, kad šią bylą numatoma nagrinėti pranešime nurodyta tvarka.

4. Komisija kviečia suinteresuotąsias trečiąsias šalis pateikti jai savo pastabas dėl pasiūlyto veiksmo.

Pastabas Komisijai turi būti pateiktos ne vėliau kaip per 10 dienų nuo šio pranešimo paskelbimo. Pastabas Komisijai galima siųsti faksu (32 2) 296 43 01 arba 296 72 44 arba paštu su nuoroda COMP/M.4620 — Swisscom/Fastweb šiuo adresu:

Commission Européenne
Direction générale de la Concurrence
Greffé Fusions
J-70
B-1049 Bruxelles

⁽¹⁾ O L L 24, 2004 1 29, p. 1.

⁽²⁾ O L C 56, 2005 3 5, p. 32.

Išankstinis pranešimas apie koncentraciją
(Byla Nr. COMP/M.4649 — Charterhouse/ista)
Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka

(Tekstas svarbus EEE)

(2007/C 79/05)

1. 2007 m. kovo 28 d. pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4 straipsnį Komisija gavo pranešimą apie siūlomą koncentraciją, kai įmonė „Charterhouse Capital Limited“ (toliau — „Charterhouse“, Jungtinė Karalystė), priklausanti „Charterhouse“ grupei, pirkdama akcijas įgyja, kaip apibrėžta Tarybos reglamento 3 straipsnio 1 dalies b punkte, visos įmonės „ista International GmbH“ (toliau — „ista“, Vokietija) kontrolę.

2. Atitinkamų įmonių verslo veikla yra ši:

— „Charterhouse“: privataus kapitalo bendrovė;

— „ista“: elektros, dujų, šildymo ir vandens suvartojimo matavimas ir susijusių sąskaitų-faktūrų išdavimas.

3. Remdamasi pradiniu pranešimo nagrinėjimu, Komisija mano, kad sandoriui, apie kurį pranešta, galėtų būti taikomas Reglamentas (EB) Nr. 139/2004. Komisijai paliekama teisė priimti galutinį sprendimą šiuo klausimu. Remiantis Komisijos pranešimu dėl supaprastintos tam tikrų koncentracijų nagrinėjimo procedūros pagal Tarybos reglamentą (EB) Nr. 139/2004 ⁽²⁾, reikėtų pažymėti, kad šią bylą numatoma nagrinėti pranešime nurodyta tvarka.

4. Komisija kviečia suinteresuotąsias trečiąsias šalis pateikti savo pastabas dėl pasiūlyto veiksmo.

Pastabos Komisijai turi būti pateiktos ne vėliau kaip per 10 dienų nuo šio pranešimo paskelbimo. Pastabas Komisijai galima siųsti faksu (32 2) 296 43 01 arba 296 72 44 arba paštu su nuoroda COMP/M.4649 — Charterhouse/ista šiuo adresu:

Commission Européenne
Direction générale de la Concurrence
Grefe Fusions
J-70
B-1049 Bruxelles

⁽¹⁾ O L L 24, 2004 1 29, p. 1.

⁽²⁾ O L C 56, 2005 3 5 p. 32.

Išankstinis pranešimas apie koncentraciją
(Byla Nr. COMP/M.4643 — CVC/Victor Rijssen/Volker Wessels)

Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka

(Tekstas svarbus EEE)

(2007/C 79/06)

1. 2007 m. balandžio 2 d. pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4 straipsnį Komisija gavo pranešimą apie siūlomą koncentraciją, kai įmonės „CVC Capital Partners Group“ (toliau — „CVC“, Kaimanų s.) ir „Victor Rijssen BV“ (toliau — „VR“, Nyderlandai), pirkdamos akcijas įgyja, kaip apibrėžta Tarybos reglamento 3 straipsnio 1 dalies b punkte, įmonės „Koninklijke Volker Vessels Stevin N.V.“ (toliau — „Volker Wessels“, Nyderlandai) bendrą kontrolę.

2. Susijusių įmonių verslo veikla yra ši:

— „CVC“: konsultacijos dėl investicijų;

— „VR“: kontroliuojančioji bendrovė;

— „Volker Wessels“: statyba.

3. Remdamasi pradiniu pranešimo nagrinėjimu, Komisija mano, kad sandoriui, apie kurį pranešta, galėtų būti taikomas Reglamentas (EB) Nr. 139/2004. Komisijai paliekama teisė priimti galutinį sprendimą šiuo klausimu. Remiantis Komisijos pranešimu dėl supaprastintos tam tikrų koncentracijų nagrinėjimo procedūros pagal Tarybos reglamentą (EB) Nr. 139/2004 ⁽²⁾, reikėtų pažymėti, kad šią bylą numatoma nagrinėti pranešime nurodyta tvarka.

4. Komisija kviečia suinteresuotąsias trečiąsias šalis pateikti savo pastabas dėl pasiūlyto veiksmo.

Pastabos Komisijai turi būti pateiktos ne vėliau kaip per 10 dienų nuo šio pranešimo paskelbimo. Jas Komisijai galima siųsti faksu (32 2) 296 43 01 arba 296 72 44 arba paštu su nuoroda COMP/M.4643 — CVC/Victor Rijssen/Volker Wessels šiuo adresu:

Commission Européenne
Direction générale de la Concurrence
Greffé Fusions
J-70
B-1049 Bruxelles

⁽¹⁾ O L L 24, 2004 1 29, p. 1.

⁽²⁾ O L C 56, 2005 3 5, p. 32.

Pranešimo dėl koncentracijos atšaukimas
(Byla Nr. COMP/M.4397 — CVC/Ferd/SIG)

(2007/C 79/07)

2006 m. lapkričio 10 d. Europos Bendrijų Komisija gavo pranešimą dėl siūlomos CVC Capital Partners Groupe Sàrl, Ferd AS, Elopak AS ir SIG Holding Ltd koncentracijos. 2007 m. kovo 30 d. pranešusiosios šalys informavo Komisiją, kad jos atšaukė savo pranešimą.
